



## ASSISTANT®

### СОДЕРЖАНИЕ

Вступление	3
Правила безопасности	3
Основные характеристики	5
Внешний вид и функции кнопок	6
Безопасная зарядка литиево-полимерного аккумулятора	7
Основные операции	8
Включение устройства, начало воспроизведения	9
Регулирование громкости	9
Добавление/удаление MP3 файлов/папок	9
Отсоединение плеера от ПК	10
Навигация Меню	11
Режим воспроизведения	11
Подменно настройки воспроизведения	11
Функция повтора воспроизведения	12
Эквалайзер	12
Режим 3D	13
Скорость воспроизведения	13
Просмотр озвучиваемого ролика	13
Браузер	14

стр. 1

стр. 34

Установка USB драйвера  
 Форматирование MP4 плеера  
 Технические характеристики  
 Комплектация

28  
29  
30  
31

### ВСТУПЛЕНИЕ

#### Спасибо за покупку нашего MP4 плеера!

Данное устройство поддерживает форматы MP3, JPEG, TXT, MTV (в комплекте прилагается программное обеспечение для конвертирования видео форматов \* .wmv, \* .wmv, \* .wmv, \* .avi, \* .mpeg, \* .mpeg, \* .mov и \* .avi в формат MTV). Этот плеер сочтает в себе высокое качество, надежность и привлекательный дизайн.

#### Примечания:

- Внимательно прочитайте эту инструкцию перед использованием устройства. Сохраните инструкцию для дальнейшего использования.
- Список функций и управление плеером может быть незначительно изменен без предупреждения конечного потребителя.
- Зарядите MP4 плеер перед тем, как использовать его!

#### ПРАВИЛА БЕЗОПАСНОСТИ

Внимательно прочитайте эту инструкцию для того, чтобы правильно использовать изделие и избежать поломок.

стр. 3

## ASSISTANT®

- Черезмерное повышение уровня громкости может негативно повлиять на ваш слух, что подтверждено докторами.
- Если вы услышите звон в ушах, прекратите использование изделия, или уменьшите уровень громкости.
- Пользуйтесь только теми аксессуарами, которые предложены или одобрены фирмой-изготовителем, избегайте попадания воды в плеер.

#### ОСНОВНЫЕ ХАРАКТЕРИСТИКИ

Плеер поддерживает музыкальные файлы в формате MP3 и WMA, в том числе DRM (Digital Rights Management).

Подключение с помощью порта USB2.0 вместо порта USB1.1 обеспечивает высокоскоростной обмен файлами между плеером и Вашим ПК.

Плеер поддерживает функцию записи голоса и FM радио.

Плеер поддерживает функцию повтора воспроизведения.

Плеер поддерживает функции воспроизведения видео, просмотра изображений, игровой режим и пр.

Плеер может выключаться автоматически после указанного промежутка времени.

стр. 5

## ASSISTANT®

### БЕЗОПАСНАЯ ЗАРЯДКА ЛИТИЕВО-ПОЛИМЕРНОГО АККУМУЛЯТОРА

- Подсоедините USB-разъём MP3 плеера к USB-разъёму вашего компьютера при помощи прилагающегося USB-кабеля.
- Иконка аккумулятора покажет динамику зарядки. После того, как устройство будет полностью заряжено, иконка аккумулятора перестанет двигаться, и вы можете отсоединить плеер от источника питания. Время полной зарядки аккумулятора составляет приблизительно 3,5 часа.
- Если устройство используется во время зарядки, аккумулятору понадобится более длительное время для того, чтобы зарядиться полностью.
- Чтобы остановить зарядку устройства, отсоедините USB-кабель.

#### Примечания:

- Пожалуйста, зарядите свой MP3 плеер перед первым использованием.
- Во время зарядки устройства ваш компьютер должен быть включён.

стр. 7

### ...ВАШИ ПОМІЧНИКИ

Печать магазина	Печатка магазина
Дата продажи	Дата продаж
Номер модели	Номер моделі
Гарантийный срок	Гарантийний строк

стр. 34

### Для заметок / Для нотаток

### ...ВАШИ ПОМІЧНИКИ

#### ТЕХНІЧНІ ХАРАКТЕРИСТИКИ

Характеристика	Значення
Об'єм Flash пам'яті	підтримує Міcro SD/Т FlashCard до 2 Гб, вбудована флеш-пам'ять до 4 Гб
USB Інтерфейс	USB2.0 (високошвидкісний)
ЖК дисплей	1,8 "TFT (128x160)
Живлення	Літєво-полімерний акумулятор
Відношення сигнал-шум аудіо	≥ 85 Дб
Частотний діапазон аудіо	20 Гц – 20 кГц
Еквалайзер	Нормальний, поп, рок, класика, джаз, бас, налаштування користувача
Формати, що підтримуються	MP3 (MPEG1,0/2,0/2,5, Layer 1/2/3, ID3), WMA (8кб/с – 340 Кб/с), MTV, JPEG

стр. 30

### ...ВАШИ ПОМІЧНИКИ

- Коротким нажатием клавиши **[M]** уйдёте до нього.
- Короткими нажатиями клавиш **[←←←]/[→→→+]** обернётесь по кругу вам гру (например, Hungry Snake, Box Move).
- Коротким нажатием клавиш **[M]** уйдёте до неё.
- Короткими нажатиями клавиш **[←←←]/[→→→+]** обернётесь по кругу опцию (почати гру, правила, вибір рівня, історія).
- Коротке нажатием клавиш **[M]** пооче ігру, коротке нажатием клавиш **[M]** оберне «продовження ігри» або «вихід».
- Натисніть та утримуйте клавішу **[M]** для повернення в головне меню.

#### ВСТАНОВЛЕННЯ USB ДРАЙВЕРА

#### Примітка:

- Будь ласка, від'єднайте MP3 плеер від комп'ютера під час установки драйвера з установочного диска для USB Win98 для операционной системы Windows98se.
- Вставьте установочный диск з драйвером USB Win98.
- Двічі клацніть іконку драйвера для початку інсталяції.
- Оберніть мову і натисніть «ОК» для переходу до наступного кроку інсталяції (будь ласка, оберніть мову, яка стоїть за замовчанням у вікні).

стр. 28

## ASSISTANT®

2. Коротким натисканням клавіші **[▶]** увійдіть до нього.
3. Короткими натисканнями клавіш **[-◀]/[▶+]** оберіть потрібний Вам текстовий файл.
4. Для видалення файла натисніть **[R/M]**, клавішами **[-◀]/[▶+]** оберіть «Так» або «Ні», натисканням клавіші **[▶]** підтвердіть свій вибір
5. Коротким натисканням клавіші **[▶]** почніть перегляд файлу
6. Короткими натисканнями клавіш **[-◀]/[▶+]** ви можете переходити до попередньої/наступної сторінки.
7. Коротке натискання клавіші **[M]** поверне вас у каталог електронних книг.
8. Натисніть та утримуйте клавішу **[M]** для повернення в головне меню.

### Примітка:

- Функція перегляду електронних книг показує лише текстові файли.

## ІГРИ

1. В головному меню короткими натисканнями клавіш **[-◀]/[▶+]** оберіть режим ігор.

стор. 27

## ASSISTANT®

вати потрібний сегмент, оберіть його початок у лівих віконцях секції «Time selection to convert», а кінець сегменту позначте у правих віконцях.

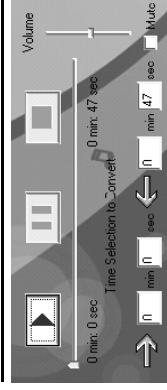
### Щоб конвертувати до пункту 7.

Для попереднього перегляду кінцевого результату конвертації поставте «галочку» у віконці «MTV Preview» і натисніть «Start Preview»

Щоб продовжити процес конвертації, зніміть «Галочку» у віконці «MTV Preview», і переходьте до пункту 7.

7. Натисніть кнопку «Start conversion» для початку конвертації відео файлу.

стор. 25



## ...ВАШІ ПОМОШНИКИ

### Внимание:

1. Пользуетесь только аккумуляторами данного типа, или полностью эквивалентными аккумуляторами. Использование неправильного аккумулятора может привести к взрыву.

2. Не демонтируйте, не разбирайте аккумулятор, не замыкайте контакты аккумулятора, чтобы избежать пожара, ожогов и прочих повреждений и травм.

### ОСНОВНЫЕ ОПЕРАЦИИ

#### Включение устройства, начало воспроизведения

1. Вставьте наушники в предназначенный для них разъем.
2. Передвиньте клавишу **[HOLD▶]** в позицию «Unlock»
3. Нажмите и удерживайте клавишу **[▶]** для включения и входа в режим воспроизведения. По умолчанию на экране появится функция проигрывания музыки.
4. Нажмите **[▶]** для начала воспроизведения.
5. Для возврата в главное меню нажмите и удерживайте клавишу **[M]**.

Для паузы/продолжения воспроизведения нажмите клавишу **[▶/||]**.

стр. 8


## ...ВАШІ ПОМОШНИКИ

11. Выберите файлы/папки, которые собираетесь переместить, выделите их и перетащите с помощью мышки в открывающую папку «Съемный диск» (вы также можете воспользоваться функциями «Копировать» и «Вставить»).

3. Удалите ненужные вам файлы со съемного диска при помощи кнопки «Delete».

### Отсоединение плеера от ПК

Пожалуйста, следуйте приведенным ниже указаниям, чтобы избежать повреждения устройства и потери данных.

1. Левой клавишей мышки щелкните по иконке  на панели управления (иконка находится в правом нижнем углу рабочего стола).
2. Нажмите «Безопасное извлечение запоминающего устройства для USB – диск (G:)».
3. Отсоедините плеер от Вашего компьютера.

### Внимание!

Не отсоединяйте плеер от компьютера во время проигрывания файлов, находящихся на съемном диске, программами вашего ПК.

стр. 10

## ...ВАШІ ПОМОШНИКИ

### Подмена настройки воспроизведения

Коротким нажатием клавиши **[M]** войдите в подменю настроек, затем клавишами **[-◀]/[▶+]** выберите желаемую настройку (например, Repeat, Equalizer, 3d, Play Rate, Intro, File Browse, A-B).

### Функция повтора воспроизведения

1. Выберите режим Repeat, войдите в него коротким нажатием клавиши **[▶]**.
2. Коротким нажатием клавиш **[-◀]/[▶+]** выберите желаемую настройку (без повтора (No repeat), повторить все (All), произвольное повторное воспроизведение (Random All), повторить выбранный файл (DirRepeat), повторить избранную папку (DirRepeat), повторить выбранные папки (DirRepeatAll)).
3. Коротким нажатием клавиши **[▶]** подтвердите смену настроек.

### Эквалайзер

1. Войдите в режим эквалайзера коротким нажатием клавиши **[▶]**.
2. Коротким нажатием клавиш **[-◀]/[▶+]** выберите желаемую настройку (например, нормальный, поп, рок, классика, джаз, бас, индивидуальная настройка).

стр. 12

## ...ВАШІ ПОМОШНИКИ

3. Коротким нажатием клавиши **[▶]** подтвердите смену настроек.

### Браузер

1. Выберите режим браузера, войдите в него коротким нажатием клавиши **[▶]**.
2. Коротким нажатием клавиш **[-◀]/[▶+]** выберите желаемый файл.
3. Коротким нажатием клавиши **[▶]** начните воспроизведение выбранного файла.

### Повтор A-B сегмента

1. Выберите режим A-B, войдите в него коротким нажатием клавиши **[▶]**.
2. Коротким нажатием клавиши **[R/M]** выберите пункт A, повторное нажатие клавиши приведет к выбору пункта B и началу повторного воспроизведения выбранного списка, третье нажатие клавиши приведет к отмене режима A-B.

### Файловый режим

1. В главном меню клавишами **[-◀]/[▶+]** выберите файловый режим.

стр. 14

## ASSISTANT®

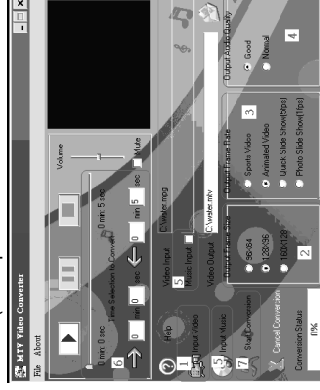
**ПЕРЕВІРКА ОБСЯГУ ЗАПАМ'ЯТОВУВАЛЬНОГО ПРИСТРОЮ**  
Короткими натисканнями клавіш **[-◀]/[▶+]** оберіть пункт Internal або SD/MMC Card, натисніть клавішу **[▶]** для підтвердження (на екрані з'явиться напис Checkin).

### ВІДЕО

Щоб переглядати відео файли на вашому MP3 плеєрі, вам необхідно конвертувати їх у формат MTV.

Будь ласка встановіть на свій комп'ютер програму для конвертації відео, яка знаходиться на диску що входить до комплектації.

**MTV відео конвертер**  
Процес показано на малюнках.



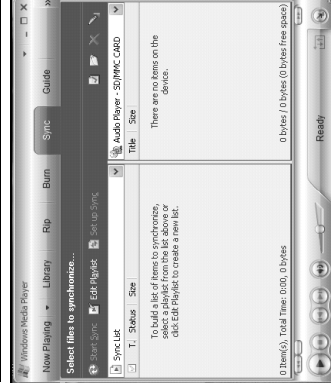
стор. 23

## ASSISTANT®

7. Додайте файли, які ви хочете синхронізувати у список (Sync List).

8. Оскільки ваш плеєр підтримує SD/MMC карти, ви можете обрати пристроєм синхронізації SD/MMC карту, так як це показано на наступному малюнку:

9. Клацніть значок «Start Sync»
10. В правому вікні буде відображено файли, що синхронізуються.



### ЖИВЛЕННЯ

1. Коротким натисканням клавіші **[▶]** оберіть бажане значення (наприклад, завжди ввімкнено, авто вимикання 002).

стор. 21

## ASSISTANT®

Для смены файла воспроизведения воспользуйтесь клавишами [←◀◀|/▶▶▶+].

Для включения нажмите и удерживайте клавишу [M].

### Регулирование громкости

В процессе воспроизведения музыки или файлов MTV, прослушивания радио или записи голоса нажмите клавишу [R/V], чтобы вызвать шкалу уровня громкости, затем воспользуйтесь клавишами [←◀◀] и [▶▶▶], чтобы подбирать нужную Вам громкость.

### Добавление/удаление MP3 файлов/папок

Вы также можете использовать плейер в качестве съёмного USB накопителя.

1. Подсоедините USB-разъём MP3 плеера к USB-разъёму вашего компьютера при помощи прилагающегося USB-кабеля.
2. Доведение MP3 файлов/папок в съёмный накопитель.
  1. Откройте папку с теми файлами/папками, которые вы собираетесь переместить.
  2. Откройте «Мой компьютер» → «Съёмный диск», щёлкнув по иконке на рабочем столе.

стр. 9

## ASSISTANT®

Не отсоединяйте плейер от Вашего компьютера во время перекачивания файлов, это может привести к потере данных или поломке устройства.

### НАВИГАЦИЯ МЕНЮ

Нажмите [M] для входа в главное меню, выхода из него или выбора подменю.

Используйте клавиши [←◀◀|/▶▶▶] для перехода между подменю.

Клавиша воспроизведения/паузы [M] используется для воспроизведения, паузы, подтверждения выбранной настройки.

1. Нажмите и удерживайте клавишу [M] для входа в главное меню.

2. Нажмите [←◀◀|/▶▶▶] для выбора желаемой опции (Например, MUSIC, FILE, VOISE, FM, SETUP, VIDEO, EBOOK, GAME).

### Режим воспроизведения

Нажмите и удерживайте клавишу [M] для включения устройства и входа в меню воспроизведения (устройство по умолчанию начинает работу с режима MUSIC), затем коротким нажатием клавиши [M] начните воспроизведение музыкального файла.

стр. 11

## ASSISTANT®

3. Коротким нажатием клавиши [M] подтвердите смену настроек.

### Режим 3D

1 Выберите режим 3D, войдите в него коротким нажатием клавиши [M].

2. Коротким нажатием клавиши [←◀◀|/▶▶▶] выберите желаемую настройку (например, вкл., выкл.)

3. Коротким нажатием клавиши [M] подтвердите смену настроек.

### Скорость воспроизведения

1. Выберите режим **Play Rate**, войдите в него коротким нажатием клавиши [M].

2. Коротким нажатием клавиш [←◀◀|/▶▶▶] выберите желаемую настройку (например, 1.00X, 1.14X, 1.33X, 0.67X, 0.80X).

3. Коротким нажатием клавиши [M] подтвердите смену настроек.

### Промокод озвучивающего ролика

1 Выберите режим Intro, войдите в него коротким нажатием клавиши [M].

2. Коротким нажатием клавиш [←◀◀|/▶▶▶] выберите желаемое значение (от 00 секунд до 15 секунд).

стр. 13

## ASSISTANT®

2. Коротким нажатием клавиши [M] войдите в него.

3. Короткими нажатиями клавиш [←◀◀|/▶▶▶] выберите желаемый файл (в том числе MTV файлы, музыку, изображения, записи голоса и т.п.).

4. Коротким нажатием клавиши [R/V] вы можете удалить файл, для этого короткими нажатиями [←◀◀|/▶▶▶] выберите «да» или «нет», для подтверждения снова нажмите клавишу [R/V].

5. Нажмите и удерживайте клавишу [M] для возврата в главное меню.

### Запись голоса

1. В главное меню короткими нажатиями клавиш [←◀◀|/▶▶▶] выберите режим «VOICE».

2. Коротким нажатием клавиши [M] войдите в него.

3. Короткими нажатиями клавиш [←◀◀|/▶▶▶] выберите запись файла.

4. Коротким нажатием клавиши [M] начните его запись.

5. Нажмите и удерживайте клавишу [M] для входа в режим записи.

стр. 15

### ...ВАШ ПОМНИКИ

#### Перегляд MTV видео файлы

1. В головном меню короткими наτισненными клавиш [←◀◀|/▶▶▶+1] оберть режим «Вдео».
2. Коротким натисканням клавиш [M] уйдть до нього.
3. Коротким натисканням клавиш [M] уйдть до пдменю (наприклад, Повтор), короткими натисканням клавиш [M] уйдть до режиму повторення.
4. Короткими натисканнями клавиш [←◀◀|/▶▶▶+1] оберть бажанй режим повторення (без повторення, повторти один, все, довльне повторення, повторення всх обраних), коротким натисканням клавиш [M] пдтвердьте змну налаштування.
5. Оберть папку «MPMEDIA», коротким натисканням клавиш [M] уйдть у неї та оберть потрібний mtv файл.
6. Для видалення файла натиснь [R/V], клавишами [←◀◀|/▶▶▶+1] оберть «так» або «Н», натисканням клавиш [M] пдтвердьте свй вибр.
7. Натисканням клавиш [M] пдтвердьте вибр.

### ЧИТАННЯ ТЕКСТУ (ЕЛЕКТРОННИХ КНИГ)

1. В головном меню короткими натисненными клавиш [←◀◀|/▶▶▶+1] оберть режим EBOOK.

стр. 26

### ...ВАШ ПОМНИКИ

Для конвертації необхідно наступне:

1. Натисніть пункт «Input Video» (початковий відео файл), та оберть файл, який ви хочете конвертувати.
2. Оберть «output frame size» (розширення кінцевого відео), простане рекомендований розмір 160x128.
3. Оберть «output frame rate» (частоту зміни кадрів), рекомендується обрати Animated Video.
4. Оберть «output audio quality» (якість звуку кінцевогофайлу), рекомендується обрати «Добра».
5. MTV відео конвертер дозволяє користувачеві замінити аудіодоріжку оригінального відео-клпу довільним іншим аудіо-файлом. Для цього потрібно обрати «Input music» ті вказати музичний файл, яким ви хочете замінити оригінальний звук конвертованого відео кліпа. Для активації даної функції потрібно натиснути кнопку «music input».

(Якщо ви хочете зберегти оригінальний звук, одразу перейдете до пункту 6)

6. MTV відео конвертер дозволяє користувачеві конвертувати як сегмент відео кліпу, так і цілий файл. Для того, щоб конверту-

стр. 24

### ...ВАШ ПОМНИКИ

2. Натисніть [R/V], потім клавишами [←◀◀|/▶▶▶+1] оберть бажанй час авто відключення.

### МОВА

Короткими натисканнями клавиш [←◀◀|/▶▶▶+1] оберть бажане (наприклад, Англійська, СНІ (Simp), СНІ (Std), французька, німецька, італійська, польська, португальська, російська, іспанська).

### ДИСПЛЕЙ

1. Короткими натисканнями клавиш [←◀◀|/▶▶▶+1] оберть меню «Яскравість» або «Екран», уйдть до нього коротким натисканням клавиш [M].

2. Короткими натисканнями клавиш [←◀◀|/▶▶▶+1] оберть бажану яскравість екрану або яскравість підсвічування.

### ЗАПИС

Короткими натисканнями клавиш [←◀◀|/▶▶▶+1] оберть бажану якість запису (наприклад, висока, нормальна, низька).

### СИСТЕМНІ НАЛАШТУВАННЯ

Короткими натисканнями клавиш [←◀◀|/▶▶▶+1] оберть бажане налаштування (наприклад, Format, Reset, Sys Tools).

стр. 22

### ...ВАШ ПОМНИКИ



**Примітка:**  
 Коде для слухи налаштувати ваш MP3 плеер для роботи в MTP режимі «USB» оберть «режимі USB» оберть «режимі MTP» і пдтвердьте змну налаштування коротким натисканням клавиш [M]. Після включення MP3 плееру до Вашого комп'ютера натиснь [M] та переключься з «MSC mode» на «MTP (Media Transfer Protocol) mode» для активації функції DRM.

5. Натисніть «OK» для податку синхронізації.

У

6. У вікні що з'явиться оберть «Manual»(Синхронізація вручну) або «Automatic»(Автоматична Синхронізація) за бажанням, наприклад, оберть «Manual» і натисніть «Finish», з'явиться вікно:

стр. 20

то дана продукція містить свій специфічний шифр, що доступний лише цьому покупцеві. Щоб мати можливість прослуховувати DRM за допомогою MP3 плеєру, пристрій потрібно підключити до комп'ютера та про асоціювати з Windows Media Player 10.

### Як програвати захищені DRM аудіо файли на вашому плеєрі

1. Замовте захищені DRM аудіо файли з Інтернету та завантажте їх.
2. Спробуйте програти завантажені файли, якщо з відтворенням все в порядку, переходьте до наступного кроку, якщо ні – завантажте їх ще раз.
3. Для підтримки функції DRM на Вашому комп'ютері повинні стояти програмне забезпечення Windows XP system SP2, або вище, з встановленим Windows Media player 10, або вище, а також підключення до Інтернету.
4. Підключіть плеєр до комп'ютера, на екрані з'явиться напис:

стр. 19

## ASSISTANT®

6. Повторним коротким натисканням [F11] ви зможете повернутися до браузеру, щоб побачити всі фото зображення, короткими натисканнями клавіш [←◀/▶▶→] ви можете змінювати зображення в режимі перегляду.

7. Натисніть та утримуйте клавішу [M] для повернення в головне меню.

### Продуктування радіо

1. В головному меню короткими натисканнями клавіш [←◀/▶▶→] оберіть режим FM.
2. Коротким натисканням клавіші [F11] увійдіть до нього.
3. Короткими натисканнями клавіш [←◀/▶▶→] оберіть бажані станції (з інтервалом 0,1 МГц).
4. Натисніть та утримуйте клавішу [R/M] для запису обраної станції.
5. Коротке натискання клавіші [M] відкриє підменю (за замовчанням, автопошук, ручний пошук, збереження, вихід).
6. Коротке натискання клавіші [F11] підтвердить зміну налаштувань.

стр. 17

## ASSISTANT®

2. Коротким натисканням клавіші [F11] увійдіть у нього.

3. Коротким натисканням клавіш [←◀/▶▶→] оберіть бажаний файл (в тому числі MTV файли, музику, зображення, записи голосу і т.п.).

4. Коротким натисканням клавіші [R/M] ви можете видалити файл, для цього короткими натисканнями [←◀/▶▶→] оберіть «так» або «ні», для підтвердження знову натисніть клавішу [R/M].

5. Натисніть та утримуйте клавішу [M] для повернення в головне меню.

### Запис голосу

1. В головному меню короткими натисканнями клавіш [←◀/▶▶→] оберіть режим «VOICE».
2. Коротким натисканням клавіші [F11] увійдіть у нього.
3. Короткими натисканнями клавіш [←◀/▶▶→] оберіть запис файлу.
4. Коротким натисканням клавіші [F11] почніть його запис.
5. Натисніть та утримуйте клавішу [F11] для входу в режим запису.

стр. 15

## ASSISTANT®

3. Коротким натисканням клавіші [F11] підтвердьте зміну налаштувань.

### Режим 3D

1. Оберіть режим 3D, увійдіть у нього коротким натисканням клавіші [F11].
2. Коротким натисканням клавіш [←◀/▶▶→] оберіть бажане налаштування (наприклад, ввімкнено, вимкнено).
3. Коротким натисканням клавіші [F11] підтвердьте зміну налаштувань.

### Швидкість відтворення

1. Оберіть режим **Play Rate**, увійдіть у нього коротким натисканням клавіші [F11].
2. Коротким натисканням клавіш [←◀/▶▶→] оберіть бажане налаштування (наприклад, 1.00X, 1.14X, 1.33X, 0.67X, 0.80X).
3. Коротким натисканням клавіші [F11] підтвердьте зміну налаштувань.

### Перегляд демонстраційного ролика

1. Оберіть режим Intro, увійдіть у нього коротким натисканням клавіші [F11].
2. Коротким натисканням клавіш [←◀/▶▶→] оберіть бажане значення (від 00 секунд до 15 секунд).

стр. 13

### ...ВАШІ ПОМОЩНИКИ

6. Коротким нажатием клавиш [M] Вы сохраните записывающийся файл, коротким нажатием [F11] начнёте его воспроизведение.

7. В режиме повтора воспроизведение короткое нажатие клавиш [M] вызовет подмену (например Repeat, Play Rate, Intro, File Browse, A-B), записанные файлы будут отнесены к подмену «music playback».

8. Нажмите и удерживайте клавишу [M] для возврата в главное меню.

### Просмотр изображений

1. В главном меню короткими нажатиями клавиш [←◀/▶▶→] выберите режим PHOTO.
2. Коротким нажатием клавиш [F11] войдите в него.
3. Короткими нажатиями клавиш [←◀/▶▶→] выберите желаемый файл.
4. Коротким нажатием клавиш [R/V] вы можете удалить файл, для этого короткими нажатиями [←◀/▶▶→] выберите «да» или «нет», для подтверждения снова нажмите клавишу [R/V].
5. Коротким нажатием клавиш [F11] вы сможете вывести на экран выбранное изображение.

стр. 16

### ...ВАШІ ПОМОЩНИКИ

#### Настройки

1. В главном меню короткими нажатиями клавиш [←◀/▶▶→] выберите режим настроек (SETUP).
2. Коротким нажатием клавиш [F11] войдите в него.
3. Короткими нажатиями клавиш [←◀/▶▶→] выберите желаемый режим (USB режим, питание, язык, дисплей, запись, Sys Tools, память).
4. Коротким нажатием клавиш [F11] подтвердите свой выбор.

#### Режим USB:

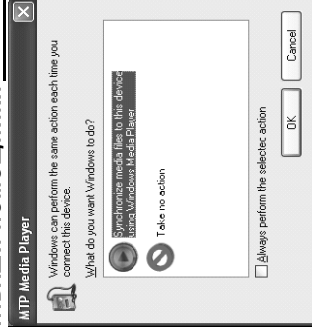
Короткими нажатиями клавиш [←◀/▶▶→] выберите USB режим (режим MSC или режим MTP).

#### DRM10 (дополнительная функция)

Это сокращение от Digital Rights Management - цифровое управление правами, концепция, предполагающая применение специальных технологий и методов защиты цифровых материалов от посягательства на них и нарушения авторских прав. Когда покупатель приобретает музыкальную продукцию, защищённую

стр. 18

### ...ВАШІ ПОМОЩНИКИ



#### Примечание:

есть два пути настроить ваш MP3 плеер для работы в MTP режиме:

- В «режиме USB» выберите «режим MTP» и подтвердите смену настроек коротким нажатием клавиш [F11].
- После подключения MP3 плеера к Вашему компьютеру нажмите [M] и переключитесь с «MSC mode» на «MTP (Media Transfer Protocol) mode» для активации функции DRM.
- 5. Нажмите «ОК» для начала синхронизации.

6. В появившемся окне выберите «Manual» (Синхронизация Вручную) или «Automatic» (Автоматическая Синхронизация) по желанию, например выберите «Manual» и щелкните «Finish», появится окно:

стр. 20

### ...ВАШІ ПОМОЩНИКИ

2. Нажмите [R/V], затем клавишами [←◀/▶▶→] выберите желаемое время автоотключения.

#### ЯЗЫК

Короткими нажатиями клавиш [←◀/▶▶→] выберите желаемое (например Английский, CNH (Simp), CNH (Trad), французский, немецкий, итальянский, польский, португальский, русский, испанский).

#### ДИСПЛЕЙ

1. Краткими нажатиями клавиш [←◀/▶▶→] выберите меню «Яркость» или «Экран», войдите в него коротким нажатием клавиш [F11].

2. Краткими нажатиями клавиш [←◀/▶▶→] выберите желаемую яркость экрана и яркость подсветки.

#### ЗАПИСЬ

Краткими нажатиями клавиш [←◀/▶▶→] выберите желаемое качество записи (например, высокое, нормальное, низкое).

#### СИСТЕМНЫЕ НАСТРОЙКИ

Краткими нажатиями клавиш [←◀/▶▶→] выберите желаемую настройку (например, Format, Reset, Sys Tools).

стр. 22

## ASSISTANT®

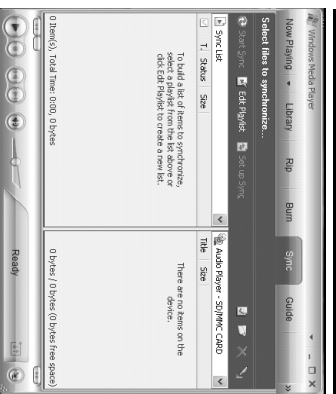
6. Повторным коротким нажатием клавиши **[M]** вы сможете вернуться к браузеру, чтобы увидеть все фотографии, короткими нажатиями клавиш **[←◀|/▶▶+]** вы можете менять изображения в режиме просмотра.
7. Нажмите и удерживайте клавишу **[M]** для возврата в главное меню.
- Прослушивание радио**
  1. В главном меню короткими нажатиями клавиш **[←◀|/▶▶+]** выберите режим FM.
  2. Коротким нажатием клавиши **[M]** войдите в него.
  3. Короткими нажатиями клавиш **[←◀|/▶▶+]** выберите желаемые станции (с интервалом 0,1 МГц).
  4. Нажмите и удерживайте клавишу **[R/V]** для записи выбранной станции.
  5. Короткое нажатие клавиши **[M]** откроет субменю (по умолчанию, автопоиск, ручной поиск, сохранение, выход).
  6. Короткое нажатие клавиши **[M]** подтвердит изменение настроек.

стр. 17

## ASSISTANT®

- DRM, то данная продукция содержит свой специфический шифр, доступными только этому покупателю. Чтобы иметь возможность прослушивать DRM при помощи MP3 плеера, устройство нужно подключить к компьютеру и проассоциировать с Windows Media Player 10.
- Как проигрывать защищенные DRM аудио файлы на вашем плеере**
1. Закажите защищенные DRM аудио файлы из Интернета и скачайте их.
  2. Попробуйте проиграть скачанные файлы, если с воспроизведением все в порядке, приступайте к следующему шагу, если нет – скачайте их еще раз.
  3. Для поддержки функции DRM на вашем компьютере должно стоять программное обеспечение Windows XP system SP2, или выше, с установленным Windows Media player 10, или выше, а также с подключением к Интернету.
  4. Подключите плеер к компьютеру, на экране компьютера появится надпись:

стр. 19



### ПИТАНИЕ

1. Коротким нажатием клавиши **[M]** выберите желаемое значение (например, всегда включён, автоотключение. 002.)

стр. 21

## ASSISTANT®

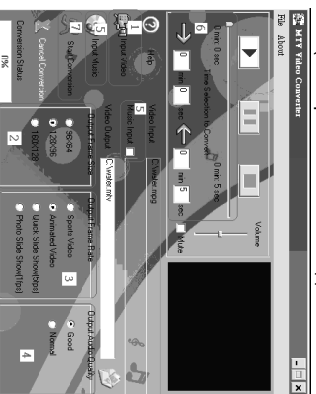
7. Добавьте файлы, которые вы хотите синхронизировать в список (Sync List).
  8. Так как ваш плеер поддерживает SD/MMC карты, вы можете выбрать устройством синхронизации SD/MMC карту, так как это показано на следующем рисунке:
  9. Щелкните по значку «Start Sync»
  10. В правом окне отображаются синхронизируемые файлы
- ASSISTANT®**
- Краткими нажатиями клавиш **[←◀|/▶▶+]** выберите пункт **Input** или **SD/MMC card**, нажмите клавишу **[M]** для подтверждения (на экране появится надпись **Checking!**).

### ВИДЕО

Чтобы просматривать видео файлы на вашем MP3 плеере, вам необходимо конвертировать их в формат MTV.

Пожалуйста установите на свой компьютер программу для конвертации видео, которая находится на диске, прилагаемом к плееру. **MTV видео конвертер** Процесс показан на рисунках.

стр. 23



### ...ВАШ ПОМЧНИКИ

#### Настройка

1. В главном меню короткими нажатиями клавиш **[←◀|/▶▶+]** выберите режим наладку (SETUP).
2. Коротким нажатием клавиш **[M]** войдите до него.
3. Короткими нажатиями клавиш **[←◀|/▶▶+]** выберите нужный режим (USB режим, живлення, мова, дисплей, запис, Sys Tools, пам'ять).
4. Коротким нажатием клавиш **[M]** подтвердите свой выбор.

#### Режим USB:

Короткими нажатиями клавиш **[←◀|/▶▶+]** выберите USB режим (режим MSC або режим MTP).

#### DRM10 (додаткова функція)

#### Что такое DRM?

Это сокращенная вид Digital Rights Management - цифровое управлiння правами, концепция, що передбачає використання спеціальних технологiй та засобів захисту цифрових матеріалів від зазіхання на них та порушення авторських прав. Коли покупець придбає музичну продукцію, захищену DRM,

стр. 18

### ...ВАШ ПОМЧНИКИ

6. Коротким нажатием клавиш **[M]** Вы збережете файл, що запісується, коротким нажатием клавиш **[M]** почнете його відтворення.
  7. В режимі повтoру відтворення коротке нажатием клавиш **[M]** викикає підменю (наприклад, Repeat, Play Rate, Info, File Browse, A-B), записані файли будуть віднесені до підменю «music playback».
  8. Натисніть та утримуйте клавишу **[M]** для повернення в головне меню.
- Зображення**
1. В головному меню короткими нажатиями клавиш **[←◀|/▶▶+]** оберните режим PHOTO.
  2. Коротким нажатием клавиш **[M]** войдите до него.
  3. Короткими нажатиями клавиш **[←◀|/▶▶+]** оберните нужный файл.
  4. Коротким нажатием клавиш **[R/V]** вы можете выдaлити файл, для цього короткими нажатиями **[←◀|/▶▶+]** оберните «так» або «ні», для підтвердження знову натисніть клавишу **[R/V]**.
  5. Коротким нажатием клавиш **[M]** вы можете вывести на экран обране зображення.

стр. 16

### ...ВАШ ПОМЧНИКИ

3. Коротким нажатием клавиш **[M]** подтвердите зміну налаштувань. **Браузер**

1. Оберните режим браузера, войдите у него коротким нажатием клавиш **[M]**.
2. Коротким нажатием клавиш **[←◀|/▶▶+]** оберните нужный файл.
3. Коротким нажатием клавиш **[M]** почните відтворення обраного файла.

#### Повторения А-В сегменту

1. Оберните режим А-В, войдите у него коротким нажатием клавиш **[M]**.
2. Коротким нажатием клавиш **[R/V]** оберните пункт А, повторное нажатие клавиш приведет до выбора пункта В та початку повторного відтворення обраного списка, третье нажатием клавиш приведет до відмінні режиму А-В.

#### Файловый режим

1. В главном меню клавишами **[←◀|/▶▶+]** оберните файловый режим.

стр. 14

### ...ВАШ ПОМЧНИКИ

#### Підменю налаштування відтворення

- Коротким нажатием клавиш **[M]** войдите в підменю налаштувань, потім клавишами **[←◀|/▶▶+]** оберните бажане налаштування (наприклад, Repeat, Equalizer, 3d, Play Rate, Info, File Browse, A-B).
- Repeat (функція повтoру)**
1. Оберните режим Repeat, войдите у него коротким нажатием клавиш **[M]**.
  2. Коротким нажатием клавиш **[←◀|/▶▶+]** оберните бажане налаштування (без повтoру (No repeat), повторити все (All), довільне повторне відтворення (Random All), повторити обраний файл (Dir-Repeat), повторити обрану пaнкy (Dir-Per), повторити обрані папки (DirFolder)).
  3. Коротким нажатием клавиш **[M]** подтвердите зміну налаштувань.

#### Еквалайзер

1. Войдите до режиму еквалайзера коротким нажатием клавиш **[M]**.
2. Коротким нажатием клавиш **[←◀|/▶▶+]** оберните бажане налаштування (наприклад, нормальний, поп, рок, класика, джаз, бас, індивідуальне налаштування).

стр. 12

**ASSISTANT®**  
Не від'єднуйте плеєр від Вашого комп'ютера під час перекочування файлів, це може призвести до втрати даних або пошкодження пристрою.

### НАВІГАЦІЯ МЕНЮ

Натисніть [M] для входу в головне меню, виходу з нього або вибору підменю.

Використовуйте клавіші [←◀|/|▶▶+] для переходу між підменю.

Клавіша відтворення/паузи [▶|] використовується для відтворення, паузи, підтвердження обраного налаштування.

1. Натисніть та утримуйте клавішу [M] для входу в головне меню.

2. Натисніть [←◀|/|▶▶+] для вибору бажаної опції (наприклад, MUSIC, FILE, VOISE, FM, SETUP, VIDEO, EBOOK, GAME).

### Режим відтворення

Натисніть та утримуйте клавішу [▶|] для ввімкнення пристрою та входу до меню відтворення (пристрій для заводськими налаштуваннями починає роботу з режиму MUSIC), потім коротким натисканням клавіші [▶|] почніть відтворення музичного файлу.

стор. 11

**ASSISTANT®**  
Для зміни файлу відтворення скористайтесь клавішами [←◀|/|▶▶+].

Для ввімкнення натисніть та утримуйте клавішу [▶|].

### Регулювання гучності

В процесі відтворення музики або файлів MTV, прослушування радіо або запису голосу натисніть клавішу [R/M], щоб викликати шкалу рівня гучності, потім скористайтесь клавішами [←◀|/|▶▶+], щоб підібрати потрібну Вам гучність.

### Додавання/видалення MP3 файлів/папок

Ви можете також використовувати плеєр в якості з'ємного USB накопичувача.

1. Під'єднайте USB-роз'єм MP3 плеєра до USB-кабеля вашого комп'ютера за допомогою доданого USB-кабеля.

2. Додавання MP3 файлів/папок в з'ємний накопичувач.

1. Відкрийте папку з тими файлами/папками, які ви хочете перемістити.

II. Відкрийте «Мій комп'ютер» → «З'ємний диск», клацнувши іконку на робочому столі.

стор. 9

**ASSISTANT®**  
**БЕЗПЕЧНЕ ЗАРЯДЖЕННЯ ЛІТІВНО-ПОЛІМЕРНОГО АКУМУЛЯТОРА**

1. Під'єднайте USB – роз'єм MP3 плеєра до USB – роз'єму вашого комп'ютера за допомогою наданого USB-кабеля.

2. Іконка акумулятора покаже динаміку заряджання. Після того, як пристрій буде повністю заряджений, іконка акумулятора перестане рухатися, і ви можете від'єднати плеєр від джерела струму. Час повного зарядки становить приблизно 3,5 години.

3. Якщо пристрій використовується під час зарядки, акумулялятору знадобиться більш подовжений час для того, аби зарядитися повністю.

4. Щоб припинити зарядку пристрою, від'єднайте USB-кабель.

### Примітки:

- Будь ласка, зарядьте свій MP3 плеєр перед першим використанням.

- Під час зарядки пристрою ваш комп'ютер має бути ввімкненим.

стор. 7

**ASSISTANT®**  
3. Надмірне підвищення рівня гучності може негативно вплинути на ваш слух, що підтверджено лікарями.

4. Якщо ви відчуєте дзвін у вухах, припиніть використання виробу або зменште рівень гучності.

5. Користуйтеся лише тими аксесуарами, які надані або ухвалені фірмою-виробником, уникайте потрапляння води в плеєр.

### ОСНОВНІ ХАРАКТЕРИСТИКИ

Плеєр підтримує музичні файли у форматі MP3 і WMA, в тому числі DRM (Digital Rights Management).

Підключення за допомогою порту USB2.0 замість USB1.1 забезпечує високошвидкісний обмін файлами між плеєром та Вашим ПК.

Плеєр підтримує функцію запису голосу та FM радіо.

Плеєр підтримує функцію повтору відеозапису.

Плеєр підтримує функцію відтворення відео, перегляду зображень, ігровий режим та ін.

Плеєр може вимикатися автоматично після вказаного проміжку часу.

стор. 5

### ...ВАШІ ПОМОШНИКИ

Для конвертації необхідно следующее:

1. Нажмите пункт «Input Video» (исходный видео файл), и выберите файл, который хотите конвертировать.

2. Выберите «output frame size» (разрешение конечного видео), поставьте рекомендуемый размер 160x128.

3. Выберите «output frame gate» (частоту смены кадров), рекомендуется выбрать Animated Video.

4. Выберите «output audio quality» (качество звука конечного файла), рекомендуется выбрать «Хорошее».

5. MTV видео конвертер позволяет пользователю заменить аудио дорожку оригинального видеоклипа любым иным аудио файлом. Для этого следует выбрать «Input music» и выбрать музыкальный файл, которым вы хотите заменить оригинальный звук конвертируемого видео клипа. Для активации данной функции следует нажать кнопку «music input».

(Если вы хотите сохранить оригинальный звук, выберите значок пункта b)

6. MTV видео конвертер позволяет пользователю конвертировать как сегмент видео клипа, так и целый файл. Для того, чтобы

стр. 24

### ...ВАШІ ПОМОШНИКИ

**Просмотр MTV видео файлов**  
1. В главном меню краткими нажатиями клавиш [←◀|/|▶▶+] выберите режим «Видео».

2. Коротким нажатием клавиши [▶|] войдите в него.

3. Коротким нажатием клавиши [M] войдите в подменю (например, Повтор, кратким нажатием клавиши [▶|] войдите в режим повтора.

4. Краткими нажатиями клавиш [←◀|/|▶▶+] выберите желаемый режим повтора (без повтора, повторить один, все, произвольный повтор, повтор всех выбранных), кратким нажатием клавиши [▶|] подтвердите изменение настройки.

5. Выберите папку «MP3MEDIA», коротким нажатием клавиши [▶|] войдите в нее и выберите нужный .mtv файл.

6. Для удаления файла нажмите [R/M], клавишами [←◀|/|▶▶+] выберите «Да» или «Нет», подтвердите свой выбор нажатием клавиши [▶|].

7. Нажатием клавиши [▶|] начните воспроизведение.

### ЧТЕНИЕ ТЕКСТА (ЭЛЕКТРОННЫХ КНИГ)

1. В главном меню кратким нажатием клавиш [←◀|/|▶▶+] выберите режим EBOOK.

стр. 26

### ...ВАШІ ПОМОШНИКИ

2. Коротким нажатием клавиши [▶|] войдите в него.

3. Краткими нажатиями клавиш [←◀|/|▶▶+] выберите нужную вам игру (например Hungry Snake, Box Move).

4. Коротким нажатием клавиши [▶|] войдите в нее.

5. Краткими нажатиями клавиш [←◀|/|▶▶+] выберите нужную опцию (начать игру, правила, выбор уровня, история).

6. Короткое нажатие клавиши [▶|] начнёт игру, короткое нажатие клавиши [M] выберет «продолжение игры» или «выход».

7. Для возврата в главное меню нажмите и удерживайте клавишу [M].

### УСТАНОВКА USB ДРАЙВЕРА

#### Примечание:

- Пожалуйста, отсоедините MP3 плеєр от компьютера во время установки драйвера с установочного диска для USB Win98 для операционной системы Windows98e.

1. Вставьте установочный диск с драйвером USB Win98.

2. Дважды кликните по иконке драйвера для начала инсталляции.

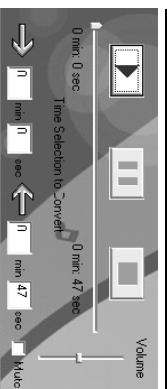
3. Выберите язык и нажмите «ОК» для перехода к следующему шагу инсталляции (пожалуйста, выберите язык, стоящий в окошке по умолчанию).

стр. 28

### ...ВАШІ ПОМОШНИКИ ТЕХНИЧЕСКИЕ ХАРАКТЕРИСТИКИ

Характеристика	Значение
Объем Flash памяти	поддерживает Micro SD/L FlashCard до 2 Гб, встроенная флеш-память до 4 Гб
USB интерфейс	USB2.0 (высокоскоростной)
ЖК дисплей	1.8 "TFT (128x160)
Питание	Литиево-полимерный аккумулятор
Отношение сигнал/шум	≥ 85 Дб
Частотный диапазон аудио	20 Гц – 20 кГц
Эквалайзер	Нормальный, поп, рок, классика, джаз, бас, настройка пользователя
Поддерживаемые форматы	MP3 (MPEG1.0/2.0/2.5, Layer 1/2/3, ID3), WMA (8Кб/с – 340 Кб/с), MTV, JPG

стр. 30



**Ваше все видео файлы, приставляйте сразу к пункту 7.**

Для предварительного просмотра конечного результата конвертации, поставьте галочку в окошке «MTV Preview» и нажмите «Start Review»  
Чтобы продолжить процесс конвертации, снимите галочку в окошке «MTV Preview», и нажмите на кнопку «Start conversion» для начала конвертации видео файла.



конвертировать нужный сегмент, выберите его начало в левых окошках секции «Time selection to convert», а окончание сегмента проставьте в правых окошках.

**Чтобы конвертировать**

## ASSISTANT®

2. Коротким нажатием клавиши [F11] войдите в него.
3. Краткими нажатиями клавиш [←][→] выберите нужный вам текстовый файл.
4. Для удаления файла нажмите [F/M], клавишами [←][→] выберите «Да» или «Нет», подтвердите свой выбор нажатием клавиши [M].
5. Коротким нажатием клавиши [M] начните просмотр файла.
6. Краткими нажатиями клавиш [←][→] вы можете переходить к следующей/предыдущей странице.
7. Краткое нажатие клавиши [M] вернет вас в каталог электронных книг.
8. Для возврата в главное меню нажмите и удерживайте клавишу [M].

**Примечание:**  
• Функция просмотра электронных книг показывает только текстовые файлы.

### Игры

1. В главном меню кратким нажатием клавиш [←][→] выберите режим игр.

стр. 27

## ASSISTANT®

4. Нажмите «Next» для продолжения.
5. Закройте окно Driver (G.), нажмите «OK» для завершения инсталляции и перезагрузите компьютер. Теперь вы можете использовать MP3 плеер.

### ФОРМАТИРОВАНИЕ MP3 ПЛЕЕРА

Для форматирования «FAT» файлов MP3 плеера правой клавишей мышки щёлкните по иконке съёмного диска (плеера), выберите пункт «Форматировать» и нажмите «Начать форматирование».

- Примечание:**
- Пожалуйста, переведите кнопку «HOLD» в позицию Unlock перед использованием плеера.
  - Утилизируйте элементы питания в специально предназначенных местах.
  - Плеер не может распознавать шесть и более шести вложенных папок.
  - В качестве съёмного диска плеер будет защищён от записи, если клавиша «HOLD» будет находиться в позиции Lock.

**Эта инструкция предназначена исключительно для общего ознакомления, и некоторые её пункты могут отличаться от функций устройства.**

стр. 29

## ASSISTANT®

Радио	87,50–108,00 МГц (нормальный), до 30 станций
Файловая система	FAT16, FAT32
Допустимая температура эксплуатации	5°C–35°C (41°F–95°F)
Допустимая влажность эксплуатации	10%–75%

### КОМПЛЕКТАЦИЯ

MP3 плеер 1 шт.  
Инструкция по эксплуатации 1 шт.  
USB кабель 1 шт.  
Инсталляционный CD диск 1 шт.  
Наушники 1 шт.

стр. 31


### ...ВАШИ ПОМІЧНИКИ

III. Выберите файлы/папки, які збирається перемістити, виділіть їх та перетягніть за допомогою мишки у відкриту папку «З'єднаний диск» (ви також можете скористатися функціями «Копіювати» і «Вставити»).

3. Виділіть потрібні Вам файли за допомогою кнопки «Delete».

### Від'єднання плеера від ПК

Будь ласка, дотримуйтесь наведених нижче вказівок, щоб уникнути пошкодження пристрою та втрапи даних.

1. Лівую клавішею мишки клацніть іконку  на панелі керування (іконка знаходиться у правому нижньому кутку робочого стола).
2. Натисніть «Безпечне видалення запису»/товувального пристрою для USB – диску (G:).
3. Від'єднайте плеер від Вашого комп'ютера.

### Увага!

Не від'єднуйте плеер від комп'ютера під час відтворення файлів, які знаходяться на з'єднаному диску, програмами Вашого ПК.

стр. 10

### ...ВАШІ ПОМІЧНИКИ

#### Увага!

1. Користуйтеся лише акумуляторами даного типу, або повністю еквівалентними акумуляторами. Використання неправильного акумулятора може призвести до виходу.
2. Не демонтуйте, не розбивайте акумулятор, не замикайте контакти акумулятора, щоб уникнути пожежі, опіків та інших ушкоджень і травм.

### ОСНОВНІ ОПЕРАЦІЇ

#### Вимкнення пристрою та початок відтворення

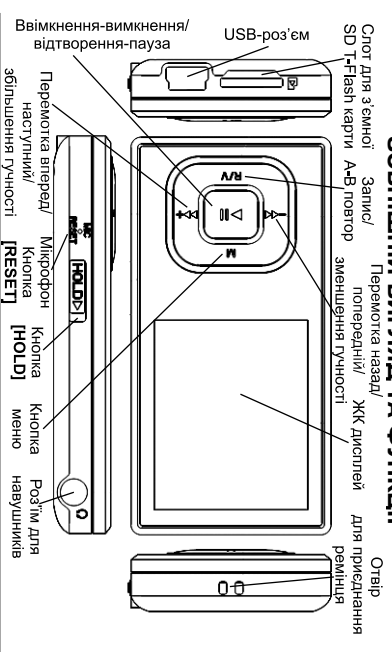
1. Вставте навушники у призначений для них роз'єм.
2. Передвиньте клавішу [HOLD] в позицію «Unlock».
3. Натисніть та утримуйте клавішу [M] для вимкнення та входу в режим відтворення. За заводським налаштуванням на екрані з'явиться функція відтворення музики.
4. Натисніть [M] для початку відтворення.
5. Для повернення в головне меню натисніть та утримуйте клавішу [M].

Для паузи/продовження відтворення натисніть клавішу [M].

стр. 8

### ...ВАШІ ПОМІЧНИКИ

#### ЗОВНІШНІЙ ВИГЛЯД ТА ФУНКЦІЇ



стр. 6

### ...ВАШІ ПОМІЧНИКИ

Дотримуйтесь правил експлуатації MP3 плеера, щоб уникнути виходу, пожежі, короткого замикання.

1. Не залишайте плеер у місцях з підвищеною вологістю, а також в місцях, температура в яких вища за 35°C, або нижча за 5°C.
2. Не намагайтесь самостійно ремонтувати плеер, це може призвести до значних пошкоджень.
3. Оберігайте MP3плеер від потрапляння вологи та крапель води.
4. В якості флеш-накопичувача плеер буде захищено від запису, якщо ви переведете кнопку [HOLD] в положення «Lock».
5. Будь ласка, зберігайте важливі дані на вашому комп'ютері, оскільки ремонт або інші причини можуть зумовити втрату цих даних з накопичувача плеера.

Під час експлуатації плеера не забувайте про своє здоров'я, не варто занедаго підвищувати гучність звуку.

1. Не користуйтеся навушниками під час управління автомобілем або їзди на велосипеді.
2. Підвищена гучність під час переходу вулиці може призвести до автодорожнього інциденту.

У

стр. 4



Вступ	3
Правила безпеки	3
Основні характеристики	5
Зовнішній вигляд та функції	6
Безпечне зарядження літєво-полімерного акумулятора	7
Основні операції	8
Вмикнення пристрою та початок відтворення	9
Регулювання гучності	9
Додавання/видалення MP3 файлів/папок	9
Від'єднання плеєра від ПК	8
Навігація меню	10
Режим відтворення	11
Підмену налаштування відтворення	11
Repeat (функція повтору)	12
Еквалайзер	12
Режим 3D	13
Швидкість відтворення	13
Перегляд демонстраційного ролику	13
Браузер	14

стор. 1

## ASSISTANT®

## ЗМІСТ

Вступ	3
Правила безпеки	3
Основні характеристики	5
Зовнішній вигляд та функції	6
Безпечне зарядження літєво-полімерного акумулятора	7
Основні операції	8
Вмикнення пристрою та початок відтворення	9
Регулювання гучності	9
Додавання/видалення MP3 файлів/папок	9
Від'єднання плеєра від ПК	8
Навігація меню	10
Режим відтворення	11
Підмену налаштування відтворення	11
Repeat (функція повтору)	12
Еквалайзер	12
Режим 3D	13
Швидкість відтворення	13
Перегляд демонстраційного ролику	13
Браузер	14

стор. 1

## ...ВАШІ ПОМ'ІЧНИКИ

Повторення А-В сегменту	14
Файловий режим	14
Запис голосу	15
Перегляд зображень	15
Прослуховування радіо	16
Налаштування	17
DRM10 (додаткова функція)	18
Що таке DRM?	18
Як пропрацювати захищені DRM аудіо файли на вашому плеєрі	19
Живлення	21
Мова	22
Дисплеї	22
Запис	22
Системні налаштування	23
Перевірка обсягу запам'ятовувального пристрою	23
Відео	23
MTV відео конвертер	23
Перегляд MTV відео файлів	26
Читання тексту (електронних книг)	26
Ігри	27

стор. 2

## ...ВАШІ ПОМ'ІЧНИКИ

Повторення А-В сегменту	14
Файловий режим	14
Запис голосу	15
Перегляд зображень	15
Прослуховування радіо	16
Налаштування	17
DRM10 (додаткова функція)	18
Що таке DRM?	18
Як пропрацювати захищені DRM аудіо файли на вашому плеєрі	19
Живлення	21
Мова	22
Дисплеї	22
Запис	22
Системні налаштування	23
Перевірка обсягу запам'ятовувального пристрою	23
Відео	23
MTV відео конвертер	23
Перегляд MTV відео файлів	26
Читання тексту (електронних книг)	26
Ігри	27

стор. 2

Вступ	3
Правила безпеки	3
Основні характеристики	5
Зовнішній вигляд та функції	6
Безпечне зарядження літєво-полімерного акумулятора	7
Основні операції	8
Вмикнення пристрою та початок відтворення	9
Регулювання гучності	9
Додавання/видалення MP3 файлів/папок	9
Від'єднання плеєра від ПК	8
Навігація меню	10
Режим відтворення	11
Підмену налаштування відтворення	11
Repeat (функція повтору)	12
Еквалайзер	12
Режим 3D	13
Швидкість відтворення	13
Перегляд демонстраційного ролику	13
Браузер	14

стор. 1

## ASSISTANT®

## ЗМІСТ

Вступ	3
Правила безпеки	3
Основні характеристики	5
Зовнішній вигляд та функції	6
Безпечне зарядження літєво-полімерного акумулятора	7
Основні операції	8
Вмикнення пристрою та початок відтворення	9
Регулювання гучності	9
Додавання/видалення MP3 файлів/папок	9
Від'єднання плеєра від ПК	8
Навігація меню	10
Режим відтворення	11
Підмену налаштування відтворення	11
Repeat (функція повтору)	12
Еквалайзер	12
Режим 3D	13
Швидкість відтворення	13
Перегляд демонстраційного ролику	13
Браузер	14

стор. 1

## ...ВАШІ ПОМ'ІЧНИКИ

Повторення А-В сегменту	14
Файловий режим	14
Запис голосу	15
Перегляд зображень	15
Прослуховування радіо	16
Налаштування	17
DRM10 (додаткова функція)	18
Що таке DRM?	18
Як пропрацювати захищені DRM аудіо файли на вашому плеєрі	19
Живлення	21
Мова	22
Дисплеї	22
Запис	22
Системні налаштування	23
Перевірка обсягу запам'ятовувального пристрою	23
Відео	23
MTV відео конвертер	23
Перегляд MTV відео файлів	26
Читання тексту (електронних книг)	26
Ігри	27

стор. 2

## ...ВАШІ ПОМ'ІЧНИКИ

Повторення А-В сегменту	14
Файловий режим	14
Запис голосу	15
Перегляд зображень	15
Прослуховування радіо	16
Налаштування	17
DRM10 (додаткова функція)	18
Що таке DRM?	18
Як пропрацювати захищені DRM аудіо файли на вашому плеєрі	19
Живлення	21
Мова	22
Дисплеї	22
Запис	22
Системні налаштування	23
Перевірка обсягу запам'ятовувального пристрою	23
Відео	23
MTV відео конвертер	23
Перегляд MTV відео файлів	26
Читання тексту (електронних книг)	26
Ігри	27

стор. 2

стор. 3

користовувати пристрій та уникнути поломок.

**ПРАВИЛА БЕЗПЕКИ**

- Уважно прочитайте цю інструкцію для того, щоб правильно використовувати пристрій та уникнути поломок.
- Збережіть інструкцію для подальшого користування.
- Спосіб функцій та керування плеєром можуть бути незначним чином змінені без попередження кінцевого споживача.
- Зарядіть свій MP4 плеєр, перш ніж використовувати його.



**Примітки:**  
• Уважно прочитайте цю інструкцію перед використанням пристрою. Збережіть інструкцію для подальшого користування.  
• Спосіб функцій та керування плеєром можуть бути незначним чином змінені без попередження кінцевого споживача.  
• Зарядіть свій MP4 плеєр, перш ніж використовувати його.

**ВСТУП****Дякуємо за покупку нашого MP4 плеєра!**

Цей пристрій підтримує формати MP3, JPEG, TXT, MTV (до комплекту додаються програмне забезпечення для конвертування відео форматів \*.wmv, \*.wmpl, \*.asf, \*.mp3, \*.mp4, \*.mov и \*.avi в формат MTV). Наш плеєр поєднує високу якість, надійність та привабливий дизайн.

Встановлення USB драйвера	31
Форматування MP4 плеєра	30
Технічні характеристики	29
Комплектація	28

## ASSISTANT®

## Для заметок / Для нотаток

стор. 3

користовувати пристрій та уникнути поломок.

**ПРАВИЛА БЕЗПЕКИ**

- Уважно прочитайте цю інструкцію перед використанням пристрою. Збережіть інструкцію для подальшого користування.
- Спосіб функцій та керування плеєром можуть бути незначним чином змінені без попередження кінцевого споживача.
- Зарядіть свій MP4 плеєр, перш ніж використовувати його.



**Примітки:**  
• Уважно прочитайте цю інструкцію перед використанням пристрою. Збережіть інструкцію для подальшого користування.  
• Спосіб функцій та керування плеєром можуть бути незначним чином змінені без попередження кінцевого споживача.  
• Зарядіть свій MP4 плеєр, перш ніж використовувати його.

**ВСТУП****Дякуємо за покупку нашого MP4 плеєра!**

Встановлення USB драйвера	31
Форматування MP4 плеєра	30
Технічні характеристики	29
Комплектація	28

## ASSISTANT®

## Для заметок / Для нотаток